Série Moov/Navman Spirit

Mode d'emploi

Informations importantes relatives à la sécurité

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT CES CONSIGNES AVANT D'INSTALLER L'APPAREIL DANS UN VÉHICULE

⚠	Ce symbole est utilisé pour signaler une alerte concernant la sécurité. Il vous avertit du risque de blessure. Conformez-vous aux consignes de sécurité qui accompagnent ce symbole pour éviter tout risque de blessure ou de mort.
⚠AVERTISSEMENT	Le symbole AVERTISSEMENT est utilisé pour signaler un risque de situation dangereuse. Si celle-ci n'est pas évitée, elle peut entraîner la mort ou de graves blessures.
⚠ATTENTION	Le symbole ATTENTION est utilisé pour signaler un risque de situation dangereuse. Si celle-ci n'est pas évitée, elle peut entraîner de légères ou de sérieuses blessures.
ATTENTION	Le symbole ATTENTION, sans symbole d'alerte concernant la sécurité, indique un risque de situation dangereuse. Si celle-ci n'est pas évitée, elle peut entraîner un dommage matériel.

⚠AVERTISSEMENT

La dépose d'équipement d'origine, le rajout d'accessoire ou la modification de votre véhicule peut affecter la sécurité du véhicule, ou rendre son fonctionnement illégal dans certaines juridictions.

Concernant les accessoires ou les modifications, conformez-vous à toutes les instructions du produit et à celles qui figurent dans le manuel du véhicule.

Consultez les réglementations de votre pays et/ou état concernant le fonctionnement d'un véhicule modifié ou équipé d'accessoires.

La mise en place, la sécurité et l'utilisation de votre Mio sont sous votre unique responsabilité et ne doivent pas provoquer d'accident, de blessure ou de dommage matériel. Veillez à toujours vous conformer aux pratiques de conduite en toute sécurité.

Installez votre Mio de façon à ce que l'appareil n'interfère pas avec une manipulation sûre de votre véhicule, au déploiement des airbags ou de toute autre équipement de sécurité.

Ne manipulez pas votre Mio lorsque vous conduisez.

Avant d'utiliser votre Mio pour la première fois, familiarisez-vous avec l'appareil et son fonctionnement.

Sur les routes principales, la distance jusqu'à une sortie calculée par votre Mio peut être supérieure à la distance indiquée par les panneaux de signalisation. Les panneaux indiquent la distance jusqu'à la bifurcation, alors que votre Mio affiche la distance jusqu'à la prochaine intersection, c'est-à-dire jusqu'à la fin de la rampe ou de la route de sortie. Veillez à anticiper la sortie d'une route en suivant les informations de distance qui figurent sur les panneaux de signalisation.

L'utilisation des informations concernant les emplacements de caméra de surveillance ou de radars peut être soumise aux réglementations locales du pays d'utilisation. Il est de votre responsabilité de vérifier si vous pouvez utiliser légalement les informations dans votre pays ou dans le pays où ses informations seront utilisées.

Les produits équipés de la fonction Émetteur FM peuvent être utilisés dans les pays suivants : AD, AT, BE, DK, FI, DE, IE, LI, LU, MC, NL, NO, PT, SM, ES, SE, CH, GB & VA. L'utilisation d'un émetteur FM n'est pas légalement autorisée en France, en Andorre, à San Marino et dans la ville du Vatican. Veuillez désactiver l'Émetteur FM dans ces endroits.

Les fonctions TV, lecteur vidéo et entrée AV NE DOIVENT PAS être utilisées en cours de conduite. L'utilisation de ces fonctions peut entraîner un accident. Conformez-vous à cet avertissement. Mio n'endosse AUCUNE responsabilité à ce sujet.

⚠ATTENTION

Ne manipulez pas votre Mio lorsqu'il est chaud. Laissez l'appareil se refroidir à l'ombre.

À pleine puissance, l'écoute prolongée de votre Mio via un casque ou des écouteurs peut endommager l'ouïe de l'utilisateur.

ATTENTION

N'exposez pas votre Mio directement à la lumière du soleil lorsque votre voiture est en stationnement un long moment. La surchauffe peut endommager l'appareil.

Pour décourager toute tentative de vol, ne laissez pas votre Mio installé sur son support, ou des câbles à la vue directe dans un véhicule sans surveillance.

Avis d'avertissement pour les conducteurs aux États-Unis

La réglementation dans certains états, comme l'Arizona, la Californie et le Minnesota, interdit l'installation d'objets sur le pare-brise lorsque vous conduisez votre véhicule. Veillez à consulter et à vous conformer aux dernières lois d'état en vigueur. D'autres options d'installation peuvent être fournies dans l'emballage de votre appareil. Sinon, consultez notre site Internet pour les autres possibilités de montage. Mio n'est pas tenu responsable des contraventions, pénalités ou dommages pouvant découlés de la non-observance de cet avis.

Consignes de sécurité relatives au chargeur domestique

⚠AVERTISSEMENT

Pour charger votre Mio en utilisant l'alimentation secteur, utilisez l'accessoire chargeur domestique (Modèle : MII050100 ; Entrée : 100-240VCA 50-60Hz ; Sortie : 5VCC 1A max) fourni par Mio (peut être vendu séparément). L'utilisation d'autres chargeurs avec votre Mio peut entraîner de graves blessures ou des dommages matériels.

N'utilisez jamais le charger si la prise ou le cordon est endommagé.

N'exposez pas le chargeur à l'humidité ou à l'eau. Ne pas utiliser le chargeur dans un environnement très humide. L'exposition à l'eau peut entraîner des étincelles ou un incendie.

Ne touchez jamais le chargeur quand vous avez les mains ou les pieds mouillés.

Laissez une ventilation adéquate autour du chargeur quand vous l'utilisez pour alimenter votre Mio ou charger la batterie interne. Ne couvrez pas le chargeur avec du papier ou d'autres objets susceptibles de réduire la ventilation. N'utilisez pas le chargeur quand il se trouve dans un étui de transport ou un autre conteneur.

Assurez-vous d'avoir brancher le chargeur à une source d'alimentation présentant la prise et la tension requises. Les exigences en matière de tension sont indiquées sur le boîtier du chargeur et/ou son emballage.

N'essayez pas de réparer le chargeur, vous risquez de vous blesser. Remplacez le chargeur s'il est endommagé ou exposé à une humidité excessive.

Consignes de sécurité relatives à la batterie interne

⚠AVERTISSEMENT

Votre Mio contient une batterie polymère interne au lithium-ion, non remplaçable. La batterie peut se percer ou exploser en cas de mauvaise manipulation, libérant des produits chimiques dangereux. Pour réduire le risque d'incendie ou d'explosion, ne démontez, ni n'écrasez ou percez la batterie.

Veillez à recycler ou à éliminer la batterie de façon sûre et adéquate, conformément aux lois et aux réglementations locales. Ne jetez pas la batterie au feu ou dans l'eau.

⚠ATTENTION

Pour charger la batterie interne de votre Mio, n'utilisez que le chargeur domestique adéquat (vendu séparément) ou le chargeur du véhicule fourni par Mio.

N'utilisez la batterie interne Mio qu'avec votre appareil Mio.

Le chargement de la batterie Mio cesse dés que la température ambiante est inférieure à 0°C ou supérieure à 45°C.

La non-observance de ces avertissements et précautions peut engendrer la mort, de graves blessures ou des dommages matériels. Mio se dégage de toute responsabilité concernant l'installation et l'utilisation de votre Mio pouvant provoquer ou contribuer à un décès, à des blessures ou à des dommages matériels, ou en violation des réglementations en vigueur.

Table des matières

Informations importantes relatives à la sécurité 2
Consignes de sécurité relatives au chargeur domestique 3
Consignes de sécurité relatives à la batterie interne 3
Bienvenue 5
Informations importantes relatives à l'utilisation de ce manuel 5
Caractère typographique 5
Icônes 5
Termes 5
Installation du Mio dans un véhicule 6
Série S300 / S500 / Flat / Navman Spirit 6
Activation de la réception trafic (TMC) 6
Connaître votre Mio 7
Série S300 7
Série S500 / Flat / Navman Spirit 8
Comment mettre le Mio en marche ? 9
Utilisation du bouton d'alimentation 9
Comment charger la batterie ? 10
Comment charger la batterie dans un véhicule? 10
Comment charger la batterie en utilisant mon ordinateur ? 10
Comment charger la batterie à la maison ou au bureau ? 10
Comment insérer une carte mémoire ? 11
Autres fonctionnalités 12
Comment effectuer un appel mains libres ? 12
Comment rechercher un endroit en utilisant la fonction Connecter ? 12
Comment réceptionner les informations actuelles sur la circulation ? 12
Comment lire de la musique ou un clip vidéo ? 12
Référence 14
Qu'est-ce qu'un GPS ? 14
Comment mon Mio réceptionne-t-il les signaux GPS ? 14
Entretenir votre Mio 14
Dépannage 15
Pour plus d'informations 16
Assistance en ligne 16
Enregistrez votre Mio sur MioClub 16
Décharge de responsabilité 16
Conformité 16
Copyright 17

Bienvenue

Merci d'avoir acheté ce Mio. Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser votre Mio pour la première fois. Conservez ce manuel en lieu sûr et utilisez-le comme référence prioritaire.

Informations importantes relatives à l'utilisation de ce manuel

Il est important de comprendre les termes et les conventions typographiques utilisés dans ce manuel.

Caractère typographique

Les caractères typographiques suivants utilisés dans le texte, identifient des informations particulières :

Convention	Type d'information
Caractère gras	Composants ou items qui s'affichent à l'écran, y compris les boutons, les en-têtes, les noms de champ et les options.
Caractère italique	Indique le nom d'un écran.

Icônes

Les icônes suivantes sont utilisées dans le manuel :

Icône	Description
	Remarque
	Conseil
	Avertissement

Termes

Les termes suivants sont utilisés dans ce manuel et décrivent des actions à entreprendre par l'utilisateur.

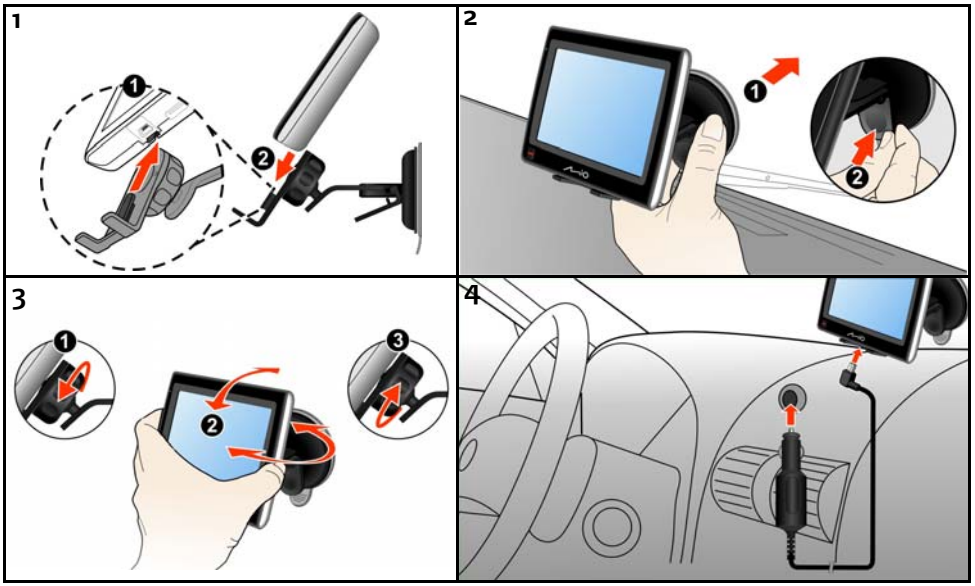
Terme	Description
Appuyer	Appuyer sur un bouton en le relâchant immédiatement.
Rester appuyé	Rester appuyé sur un bouton pendant 2 à 3 secondes.
Toucher	Appuyez sur un item affiché sur l'écran tactile en relevant immédiatement votre doigt.
Rester	Appuyez sur un item affiché sur l'écran tactile pendant 2 à 3 secondes.
Sélectionner	Appuyez sur un item d'une liste, ou sur une commande d'un menu.

Installation du Mio dans un véhicule

ATTENTION :

- N'installez jamais votre Mio dans le champ de vision du conducteur.
- Si le pare-brise est teinté par un revêtement réfléchissant, sa propriété athermique risque d'avoir un impact sur la réception GPS. Veuillez par exemple installer votre Mio dans une zone « libre », habituellement juste sous le rétroviseur central.
- Pour protéger votre Mio contre les soudaines surtensions, branchez le chargeur du véhicule uniquement après le démarrage du moteur.

Série S300 / S500 / Flat / Navman Spirit



Activation de la réception trafic (TMC)

Les informations sur le trafic ne sont pas disponibles sur tous les modèles et ne le sont que dans certains pays.

Selon le modèle de votre Mio, il est possible d'obtenir des informations en direct sur le trafic de deux façons :

- Si votre Mio dispose d'un émetteur TMC intégré, il est possible de réceptionner les informations trafic* via le chargeur du véhicule, utilisé comme une antenne.
- Si votre Mio n'est pas équipé d'un émetteur TMC intégré, il faudra installer le kit d'accessoire TMC (vendu séparément, voir le site www.mio.com pour plus de détails).

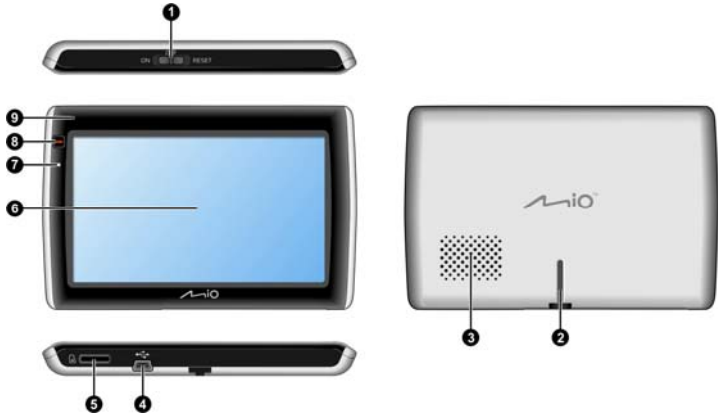
Pour plus de détail sur l'utilisation des informations trafic sur votre Mio, consultez le *Manuel de l'utilisateur logiciel*.
* un abonnement peut être nécessaire. Consultez le site www.mio.com pour plus de détails.

Connaître votre Mio

Série S300

❶	Bouton d'alimentation	❺	Connecteur pour le chargeur du véhicule, un câble USB, le chargeur domestique (vendu séparément) et le kit d'accessoire TMC (quelque fois vendu séparément)
❷	Haut-parleur	❻	Bouton Menu principal
❸	Fente pour le support	❼	Ecran tactile
❹	Fente pour une carte mémoire microSD™	❽	Voyant de la batterie

Série S500 / Flat / Navman Spirit



❶	Bouton d'alimentation	❻	Ecran tactile
❷	Fente pour le support	❼	Voyant de la batterie
❸	Haut-parleur	❽	Bouton Menu principal
❹	Connecteur pour le chargeur du véhicule, un câble USB, le chargeur domestique (vendu séparément) et le kit d'accessoire TMC (quelque fois vendu séparément)	❾	Microphone (sur certains modèles)
❺	Fente pour une carte mémoire microSD™		

Comment mettre le Mio en marche ?

Utilisation du bouton d’alimentation

Pour mettre votre Mio sous tension, faites glisser le bouton d’alimentation en position **ON (marche)**.

- Pour mettre votre Mio hors tension, faites glisser le bouton d’alimentation en position **OFF (arrêt)**, puis touchez le bouton **Veille**. Votre Mio se met en veille. Lorsque vous le remettrez sous tension, votre Mio affichera le dernier écran utilisé.

Pour réinitialiser votre Mio, faites glisser le bouton d’alimentation en position **RESET (réinitialiser)**. Lorsque votre Mio a été mis hors tension, faites glisser le bouton d’alimentation en position **ON (marche)**.

Pour verrouiller l’écran, faites glisser le bouton d’alimentation en position **OFF (arrêt)**, puis touchez le bouton **Verrouiller**.

- Pour déverrouiller l’écran, faites glisser le bouton d’alimentation en position **ON (marche)**, puis touchez le bouton **Déverrouiller**.

Comment charger la batterie ?

Votre Mio est équipé d'une batterie interne. Lorsque cette dernière est en pleine charge, elle est capable d'alimenter l'appareil pendant 2 heures. Le chargement de la batterie peut mettre jusqu'à 4 heures pour une pleine charge.

La batterie n'est peut-être pas complètement chargée lorsque vous utilisez votre Mio pour la première fois.

ATTENTION : Pour des performances optimales de la batterie, prenez note des points suivants:

- Ne pas charger la batterie quand la température est élevée (par exemple, en plein soleil).
- Vous n'avez pas besoin que la batterie se décharge complètement avant de la recharger.
- Lorsque vous n'utilisez pas votre Mio pendant une longue durée, faites glisser le bouton d'alimentation en position RESET (réinitialiser) pour préserver le niveau de charge de la batterie interne.

Le voyant de la batterie de votre Mio indique le niveau de charge de la batterie interne :

- Vert – batterie pleine
- Orange – batterie en cours de chargement

Comment charger la batterie dans un véhicule?

Pour charger votre Mio dans un véhicule, brancher le chargeur du véhicule dans la prise située en bas de votre Mio, et l'autre extrémité du chargeur dans la prise d'alimentation du véhicule.

Comment charger la batterie en utilisant mon ordinateur ?

Pour des résultats de charge optimaux, assurez-vous d'avoir mis votre Mio hors tension lorsque vous le branchez sur votre ordinateur.

1. Allumez votre ordinateur.
2. Branchez la grande extrémité du câble USB directement sur un port USB de votre ordinateur (n'utilisez pas de concentrateur USB). Branchez la petite extrémité dans la prise située en bas de votre Mio.

ATTENTION : lorsque votre Mio est sous tension et branché à un ordinateur, il est reconnu comme périphérique externe de stockage. NE SUPPRIMER PAS les fichiers préinstallés sur votre Mio. La suppression des fichiers peut entraîner le plantage de votre Mio.

Comment charger la batterie à la maison ou au bureau ?

Il est possible d'utiliser un chargeur domestique pour charger la batterie.

Pour charger votre Mio depuis une prise secteur, branchez le câble du chargeur domestique dans la prise située an bas de votre Mio, et le chargeur secteur dans la prise murale.

Le chargeur domestique n'est inclus qu'avec certains modèles. Il peut sinon être acheté séparément (voir le site www.mio.com pour plus de détails).

Comment insérer une carte mémoire ?

ATTENTION : n'appliquez aucune pression au centre de la carte mémoire.

Série S300

Série S500 / Flat / Navman Spirit

Manipulez la carte microSD™ en la saisissant par ses côtés. Insérez-la délicatement dans la fente du Mio, comme indiqué sur les schémas ci-dessus.

- Pour enlever une carte, poussez délicatement le bord supérieur de la carte dans la fente pour la libérer. Tirez-la ensuite hors de la fente.

Autres fonctionnalités

Comment effectuer un appel mains libres ?

L'appel mains libres n'est pas disponible sur tous les modèles.

Si vous disposez d'un téléphone portable équipé de la technologie sans fil Bluetooth, il est possible d'utiliser votre Mio comme kit de voiture mains libres. Avant d'utiliser cette fonction, il est nécessaire d'apparier votre téléphone portable avec votre Mio.

Assurez-vous d'avoir activer la fonction sans fil *Bluetooth* de votre téléphone portable avant de procéder à l'appariement. Tous les téléphones équipés de la technologie sans fil Bluetooth ne sont pas compatibles avec votre Mio. Pour obtenir une liste des téléphones compatibles, visitez le site www.mio.com

- Pour plus d'informations sur l'appariement, sur les appels entrants et sortants, veuillez consulter le *Manuel de l'utilisateur Logiciel*.

Comment rechercher un endroit en utilisant la fonction Connecter ?

La fonction Connecter n'est pas disponible sur tous les modèles et ne l'est que dans les pays sélectionnés.

En utilisant la fonction Connecter, il est possible de rechercher des endroits en ligne, à proximité d'un emplacement spécifique.

Pour utilisez la fonction Connecter, il faut apparier votre Mio avec votre téléphone portable. Si votre Mio n'est pas apparié avec votre téléphone portable, l'écran *Bluetooth* s'affiche. Tous les téléphones équipés de la technologie sans fil Bluetooth ne sont pas compatibles avec votre Mio. Pour obtenir une liste des téléphones compatibles, visitez le site www.mio.com

- Pour plus d'informations sur la fonction Connecter et l'utilisation de la technologie sans fil Bluetooth, consulter le *Manuel de l'utilisateur Logiciel*.

Comment réceptionner les informations actuelles sur la circulation ?

Les informations sur le trafic ne sont pas disponibles sur tous les modèles et ne le sont que dans certains pays.

Il est possible de réceptionner les informations traffic sur votre Mio en utilisant le service Traffic Message Channel (TMC ou chaîne des messages sur la circulation). Dans certains pays, un abonnement est nécessaire pour bénéficier du service TMC. Consultez le site www.mio.com pour plus de détails. Selon votre modèle Mio, il faudra peut-être utiliser un kit d'accessoire TMC (vendu séparément).

- Pour plus d'informations sur la fonction Trafic, consultez le *Manuel de l'utilisateur Logiciel*.

Comment lire de la musique ou un clip vidéo ?

La lecture de supports multimédia n'est pas disponible sur tous les modèles et ne l'est que dans certains pays.

Utilisez la fonction Média pour lire des fichiers de musique ou video téléchargés sur votre Mio, ou qui se trouvent sur la carte microSD™.

ATTENTION : la fonction lecteur vidéo NE DOIT PAS être utilisée lorsque vous conduisez. L'utilisation de cette fonction peut entraîner un accident. Conformez-vous à cet avertissement. Mio n'endosse AUCUNE responsabilité à ce sujet.

- Pour plus d'informations sur la lecture de musique et de clip vidéo, consultez le *Manuel de l'utilisateur Logiciel*.

Comment réceptionner de l’audio en utilisant les haut-parleurs de mon véhicule ?

La transmission FM et la fonction MP3 ne sont pas disponibles sur tous les modèles et ne le sont que dans les pays sélectionnés.

Votre Mio peut être paramétré pour transmettre le son à une fréquence FM particulière. Vous pouvez alors réceptionner la radio depuis votre véhicule. Cela signifie que vous pouvez écouter les instructions vocales de direction, les fichiers mp3 et les fichiers video clairement et au volume choisi depuis les haut-parleurs de votre véhicule.

ATTENTION : les produits équipés de la fonction Émetteur FM peuvent être utilisés dans les pays suivants : Andorre, Autriche, Belgique, Danemark, Finlande, Allemagne, Irlande, Lichtenstein, Luxembourg, Monaco, Pays-Bas, Norvège, Portugal, San Marino, Espagne, Suède, Suisse, Royaume Uni et la ville du Vatican. L’émetteur FM n’est pas autorisé légalement en France, en Andorre, à San Marino et dans la ville du Vatican. Veuillez désactiver l’Émetteur FM dans ces endroits.

- Pour plus d’informations sur l’émetteur FM, consultez le *Manuel de l’utilisateur Logiciel*.

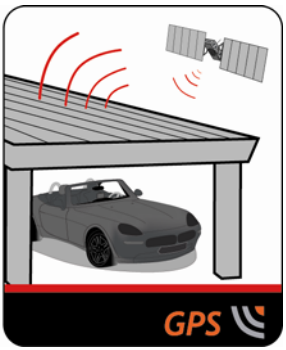
Référence

Qu’est-ce qu’un GPS ?

Le système de localisation par satellite (Global Positioning System ou GPS) est disponible à tout moment, il est gratuit et présente une précision de 5 mètres. La navigation GPS est rendue possible grâce à un réseau de satellites qui tournent autours de la Terre, à environ 20 200 km. Chaque satellite transmet une plage de signaux utilisés par les récepteurs GPS, comme votre Mio, pour déterminer un emplacement précis. Un récepteur GPS est capable de détecter les signaux de 12 satellites à la fois. Cependant, quatre signaux suffisent aux systèmes de navigation pour les véhicules, pour fournir une position ou un « repère GPS » (latitude et longitude).

Comment mon Mio réceptionne-t-il les signaux GPS ?

Votre Mio réceptionne les signaux GPS via son antenne GPS intégrée. Pour garantir une force optimale du signal GPS, votre Mio doit être à l’extérieur ou dans un véhicule à l’extérieur, et doit disposer d’une vue dégagée du ciel. La réception GPS n’est habituellement pas affectée par la météo. Cependant, une pluie forte ou d’importantes chutes de neige peuvent perturber la réception.



Entretenir votre Mio

L’attention portée à votre Mio vous assurera un fonctionnement sans problème et réduira les risques de dommages de votre Mio :

- Conservez votre Mio à distance de l’humidité excessive et des températures extrêmes.
- Évitez d’exposer votre Mio au soleil ou aux rayons ultraviolets de forte intensité pendant une longue période.
- Ne placez rien sur votre Mio. Ne faites tomber aucun objet sur votre Mio.
- Ne laissez pas tomber votre Mio et ne l’exposez pas à un choc violent.
- Ne soumettez pas votre Mio à des changements de température brusques et rudes. Cela pourrait provoquer une condensation de l’humidité à l’intérieur de l’appareil et pourrait l’endommager. En cas de condensation de l’humidité, laisser sécher complètement votre Mio avant de l’utiliser.
- La surface de l’écran peut facilement s’érafler. Évitez de le toucher avec des objets pointus. Des protections d’écran génériques et non-adhésives, conçues spécialement pour les appareils portables avec panneaux LCD, peuvent être utilisées pour protéger l’écran des petites rayures.
- Ne nettoyez jamais votre Mio lorsqu’il est sous tension. Utilisez un chiffon doux, non pelucheux pour essuyer l’écran et l’extérieur de votre appareil.
- Ne pas utiliser d’essuie-tout pour nettoyer l’écran.
- Ne jamais essayer de démonter, de réparer ou d’effectuer des modifications sur votre Mio. Toute tentative de démontage, de modification ou de réparation pourrait endommager votre Mio et même causer des blessures corporelles ou des dommages matériels. Ceci annule la garantie.
- Ne jamais stocker, ni transporter des liquides, gaz ou matériaux explosifs dans le même compartiment que votre Mio, ses parties ou accessoires.

Dépannage

Si vous rencontrez un problème que vous ne pouvez résoudre, contactez un service agrée de réparation.

Problèmes	Solutions
L'appareil ne s'allume pas lorsqu'il est alimenté par batterie	L'énergie restant de la batterie est peut-être trop faible pour faire fonctionner votre Mio. Chargez la batterie en utilisant le chargeur du véhicule, le chargeur domestique (vendu séparément) ou le câble USB, puis essayez de l'allumer.
L'écran réagit lentement.	L'énergie restant de la batterie est peut-être trop faible pour faire fonctionner votre Mio. Si le problème persiste, réinitialisez votre Mio.
L'écran plante.	Réinitialisez votre Mio.
L'écran est difficile à lire.	Augmentez la luminosité de l'écran.
Impossible d'établir une connexion avec un ordinateur.	Assurez-vous que votre Mio et votre ordinateur sont tous les deux sous tension avant d'établir une connexion. Assurez-vous que le câble est correctement branché dans le port USB de votre ordinateur et dans la prise de votre Mio. Branchez le câble USB directement à votre ordinateur, et non sur un concentrateur USB. Réinitialisez votre Mio avant de brancher le câble USB. Déconnectez toujours votre Mio avant de redémarrer votre ordinateur.

Pour plus d'informations

Assistance en ligne

Pour une aide et un support 24h/24 et 7h/7 concernant les produits Mio, visitez notre site Internet d'assistance technique : www.mio.com

Enregistrez votre Mio sur MioClub

Si votre produit est défectueux ou si vous voulez vous entretenir avec un membre de notre équipe d'assistance technique, enregistrez votre Mio sur MioClub et obtenez les numéros de téléphone de l'assistance technique pour votre région.

Décharge de responsabilité

Mio appliqué une politique de développement en continu. Mio se réserve le droit d'effectuer des modifications et des améliorations sur les produits décrits dans ce document, sans préavis. Mio ne garantit pas l'absence d'erreur dans ce document. Les captures d'écran et les autres présentations qui illustrent ce manuel, peuvent être différentes des écrans et présentations réels du produit actuel. Ces différences sont mineures et le produit actuel présente la fonctionnalité matérielle décrite dans ce Manuel de l'utilisateur.

Conformité

AVERTISSEMENT Ce produit, son emballage et ses composants contiennent des produits chimiques connus dans l'État de Californie pour provoquer des cancers, des anomalies congénitales et des troubles de la reproduction. Cet avis est publié en conformité à la Proposition 65 de Californie.

À des fins d'identification réglementaire :

- La série Moov/Navman Spirit 300 porte le numéro de modèle N223.
- La série Moov/Navman Spirit 500 porte le numéro de modèle N224.
- La série Moov/Navman Flat Spirit porte le numéro de modèle N229.

Le fabricant n'est pas responsable des interférences radio ou télévisées générées par une modification non approuvée apportée à cet équipement. De telles modifications annulent l'autorité de l'utilisateur à faire fonctionner l'équipement.

Les étiquettes de marquage sur l'extérieur de votre Mio indiquent les règlements auxquels se conforme votre modèle. Veuillez vérifier les étiquettes de marquage et vous référez aux sections correspondantes de ce chapitre. Certains règlements s'appliquent uniquement aux modèles spécifiques.

Les produits portant l'étiquette CE sont conformes à la directive R&TTE sur les équipements hertziens et les équipements terminaux de télécommunications (1999/5/CE), à la directive Compatibilité Électromagnétique (2004/108/CE) et à la directive Basse tension (2006/95/CE) – promulguées par la Commission de la Communauté européenne. La conformité à ces directives implique le respect des normes européennes suivantes :

EN 301 489-1 : Compatibilité électromagnétique et sujets de spectre radio (ERM), norme de compatibilité électromagnétique (EMC) pour les équipements et services radio ; 1ère partie : Exigences techniques communes.

EN 301 489-9 : (Bluetooth et émetteur FM) CEM et spectre radioélectrique (ERM), norme de compatibilité électromagnétique (EMC) pour les équipements et services radio ; partie 9 : Conditions spécifiques pour les microphones sans fil, de fréquence radio (RF) similaire, appareils audio sans fil et appareil de surveillance intra-auriculaire.

EN 301 489-17 : Compatibilité électromagnétique et sujets de spectre radio (ERM), norme de compatibilité électromagnétique (EMC) pour les équipements et services radio ; partie 17 : Conditions spécifiques pour les Dispositifs à ondes courtes (SRD) fonctionnant sur les fréquences comprises entre 2,4 GHz et 5 GHz**.**

EN 300 328 (Bluetooth) : Compatibilité électromagnétique et sujets de spectre radio (ERM) ; systèmes de transmission large bande ; équipement de transmission de données fonctionnant sous 2,4 GHz et utilisant des techniques de modulation à spectre étalé ; EN harmonisé reprenant l'ensemble des exigences de l'article 3.2 de la Directive R&TTE

EN 301 357-2 (émetteur FM) : CEM et spectre radioélectrique (ERM) ; appareils audio sans fil dans la plage de fréquence 25 MHz à 2000 MHz ; 2ème partie : Directives EN harmonise, reprenant l'ensemble des exigences de l'article 3.2 de la Directive R&TTE

EN 55022 : Caractéristiques des disturbances radio

EN 55024 : Caractéristiques d'immunité

EN 61000-3-2 : Limitations des émissions harmoniques

EN 61000-3-3 : Limitation de fluctuations et d'instabilité de tension dans les réseaux d'alimentation basse tension

IEC 60950-1:2001 : Sécurité du produit

Le fabricant ne peut être tenu pour responsable des modifications effectuées par l'utilisateur et de ses conséquences, susceptibles de changer la conformité du produit à l'étiquetage CE.

Déclaration de conformité

Par la présente, Mio Technology déclare que ce N223/N224/N225/N229 répond à l'ensemble des exigences et autres dispositions de la Directive 1999/5/CE.

Le logiciel se base en partie sur le travail d'Independent JPEG Group.

L'application logicielle utilise des versions modifiées de Minimal XML Library, Flickr Library et Python Library. Ces bibliothèques et leur utilisation sont couvertes par la licence publique générale limitée GNU (www.gnu.org/licenses/lgpl.html). Le code source modifié est disponible sur les URL suivantes :

- Minimal XML Library : http://download.mio.com/opnsource/gnu/mxml/zip
- Flickr Library : http://download.mio.com/opnsource/gnu/FlickrNet.zip
- Python Library : http://download.mio.com/opnsource/gnu/python25.zip

Copyright

© 2009 MiTAC International Corporation. Mio est une marque déposée ou une marque commerciale de MiTAC International Corporation, utilisé sous licence par Mio Technology Limited. Tous droits réservés.

Le logiciel contient des informations propriétaires de MiTAC International Corporation. Il est fourni soumis à un contrat de licence contenant les restrictions d'utilisation et de divulgation. Il est également protégé par la loi sur le copyright. L'ingénierie inverse du logiciel est interdite.

Cette publication ne peut être ni reproduite, ni enregistrée dans un système de récupération, ni transmise sous quelle que forme ou par quel que moyen que ce soit, électronique, mécanique, photocopie, enregistrement ou autre, sans l'autorisation préalable et écrite de Mio.

Back-On-Track, Drive-Away, Slide Touch, MioMore Desktop, Mio Spirit, Navman Spirit et Turn-by-Turn sont des marques déposées ou des marques commerciales de MiTAC International Corporation et sont utilisés sous licence par Mio Technology Limited. Tous droits réservés.

Microsoft, Windows, Windows Vista et Internet Explorer sont des marques commerciales ou des marques déposées de Microsoft Corporation aux États-Unis et/ou dans d'autres pays. Tous droits réservés.

© 2008 Microsoft Corporation. Tous droits réservés. Microsoft, MSN, and the MSN logo sont des marques commerciales du groupe de sociétés Microsoft.

microSD et le logo microSD sont des marques commerciales de SD Card Association.

Le mot Bluetooth et les logos correspondants sont de la propriété de Bluetooth SIG, Inc., toute utilisation de telles marques par Mio Technology Limited s'effectue sous licence.

Location Identifiers © 2005 International Air Transport Association.

POI Data © 2007 InfoUSA.

Toutes les autres marques commerciales et marques déposées appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

Révision : R00
(4/2009)